

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS  
DE BELGIQUE

13 octobre 2010

**PROPOSITION DE LOI**

**modifiant l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juin 1934  
réglementant l'exercice de l'art dentaire  
en ce qui concerne la réglementation relative  
à l'accès aux cabinets dentaires**

(déposée par  
M. Raf Terwingen et consorts)

BELGISCHE KAMER VAN  
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

13 oktober 2010

**WETSVOORSTEL**

**tot wijziging van het koninklijk besluit  
van 1 juni 1934 houdende reglement  
op de beoefening der tandheelkunde, inzake  
de reglementering van de toegang tot lokalen**

(ingedien door  
de heer Raf Terwingen c.s.)

**RÉSUMÉ**

*En principe, l'accès au local où se trouve le patient du dentiste est limité aux licenciés en science dentaire, aux docteurs en médecine, chirurgie et accouchements et aux porteurs d'un certificat de capacité.*

*Les auteurs estiment que cette interdiction ne correspond plus à la pratique actuelle depuis longtemps et proposent dès lors d'abroger cette interdiction.*

**SAMENVATTING**

*In principe is de toegang tot een lokaal waar zich een tandpatiënt bevindt, beperkt tot licentiaten tandheelkunde en artsen in de genees-, heel- en verloskunde en houders van een bekwaamheidsgetuigschrift.*

*Volgens de indieners strookt dit verbod al geruime tijd niet meer met de hedendaagse praktijkvoering. Zij stellen daarom voor het verbod op te heffen.*

0402

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
Ecolo-Groen!	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
sp.a	:	socialistische partij anders
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
LDD	:	Lijst Dedecker
PP	:	Parti Populaire
<b>Abréviations dans la numérotation des publications:</b>		
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 <sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000: Parlementair document van de 53 <sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV: Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN: Plenum
COM:	Réunion de commission	COM: Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT: Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)
<b>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</b>		
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 <sup>e</sup> législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000: Parlementair document van de 53 <sup>e</sup> zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA: Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV: Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV: Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV: Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN: Plenum
COM:	Réunion de commission	COM: Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT: Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants	Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers
<p>Commandes:            Place de la Nation 2            1008 Bruxelles            Tél. : 02/ 549 81 60            Fax : 02/549 82 74  <a href="http://www.laChambre.be">www.laChambre.be</a>            e-mail : <a href="mailto:publications@laChambre.be">publications@laChambre.be</a></p>	<p>Bestellingen:            Natieplein 2            1008 Brussel            Tel. : 02/ 549 81 60            Fax : 02/549 82 74  <a href="http://www.deKamer.be">www.deKamer.be</a>            e-mail : <a href="mailto:publicaties@deKamer.be">publicaties@deKamer.be</a></p>

## DÉVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

L'arrêté royal de 1934 églementant l'exercice de l'art dentaire limite l'accès au local où se trouve le patient aux praticiens qualifiés, c'est-à-dire aux licenciés en science dentaire, aux docteurs en médecine, chirurgie et accouchements et aux porteurs d'un certificat de capacité, ainsi qu'aux porteurs de la dispense prévue à l'article 1<sup>er</sup> de l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juin 1934. Par conséquent, l'accès à ce local est interdit à toutes les personnes qui n'ont pas ces qualifications!

Aujourd'hui, près de 75 ans plus tard, la médecine a beaucoup évolué et un grand nombre de nouvelles professions ont vu le jour dans le domaine des soins de santé, au sens large du terme. Dès lors, la pratique dentaire a, elle aussi, beaucoup changé. En outre, d'importants progrès ont été réalisés, en dentisterie, en matière de travaux de mécanique ou de prothèse dentaires.

Les techniciens dentaires et, de manière générale, les personnes qui fabriquent les implants et les prothèses dans les aboratoires de mécanique dentaire, ne sont pas toujours titulaires d'une licence ou d'un master en science dentaire mais disposent de compétences techniques bien spécifiques.

Bien que ce soient les dentistes ou les dentistes spécialisés en orthodontie qui placent la prothèse dans la bouche du patient, il est souvent judicieux que le technicien dentaire soit présent dans le cabinet pour remettre les produits concernés ou fournir une assistance purement théorique/orale lors du placement proprement dit. Ces considérations sont d'ailleurs étrangères au fait que cette profession n'a pas (encore) été agréée dans le cadre de l'arrêté royal n° 78 relatif à l'exercice des professions des soins de santé, étant entendu que nous ne visons pas à réglementer u à modifier les actes (médi- caux) que les techniciens dentaires peuvent pratiquer.

L'interdiction de pénétrer dans les cabinets dentaires en présence du patient ne correspondant dès lors plus, depuis longtemps, à la pratique contemporaine, il serait souhaitable de l'abroger.

C'est pourquoi la présente proposition de loi vise à modifier l'article 8*quater* de l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juin 1934 églementant l'exercice de l'art dentaire. Elle abroge l'alinéa 2 de cet article, qui interdit aux praticiens qualifiés de permettre aux personnes non qualifiées conformément à l'article 1<sup>er</sup> et effectuant des travaux de mécanique ou de prothèse dentaires, d'accéder, en

## TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het in 1934 uitgevaardigde koninklijk besluit houdende reglement op de beoefening der tandheelkunde beperkt de toegang tot lokalen waar zich een patiënt bevindt, aan bevoegden, zijnde licentiaten tandheelkunde en artsen in de genees-, heel- en verloskunde en houders van een bekwaamheidsgetuigschrift en zij die een vrijstelling bekomen hebben overeenkomstig artikel 1 van het koninklijk besluit van 1 juni 1934; voor alle andere onbevoegden is de toegang dus verboden!

Vandaag, ongeveer 75 jaar later, is de geneeskunde danig geëvolueerd en zijn er tal van nieuwe gezondheidszorgberoepen, in ruime context, bij gekomen. De praktijkvoering is bijgevolg ook danig veranderd en binnen het domein van de tandheelkunde is er heel wat vooruitgang geboekt op het vlak van tandtechniek en tandprothesen.

Tandtechniekers, en in het algemeen personen die in tandtechnische labo's implantaten en prothesen ver- vaardigen hebben niet noodzakelijk een licentiaats- of masterdiploma in de tandheelkunde, maar beschikken over heel specifieke technische vaardigheden.

Hoewel het de tandartsen of tandartsen-specialisten in de orthodontie zijn die de prothesen effectief in de mond van de patiënt plaatsen, is het vaak aangewezen dat de tandtechniekers aanwezig zijn in de praktijkruimte voor de aflevering van de producten of voor louter mondelinge/theoretische assistentie tijdens de plaatsing zelf. Eén en ander staat trouwens los van het (nog) niet erkend zijn van het beroep binnen het koninklijk besluit nr. 78 houdende de gezondheidszorgberoepen, aangezien we geen regeling of wijziging beogen van de (medische) handelingen die tandtechniekers mogen uitoefenen.

Het verbod op het betreden van de lokalen in aanwezigheid van de patiënt strookt dus al geruime tijd niet meer met de hedendaagse praktijkvoering, en kan dus best opgeheven worden.

In dat opzicht beoogt dit wetsvoorstel een wijziging van artikel 8*quater* van het koninklijk besluit van 1 juni 1934 houdende reglement op de beoefening der tandheelkunde. Het tweede lid, met name dat het de bevoegde persoon verboden is toegang te verlenen tot enig voor tandverzorging uitgerust lokaal aan de niet overeenkomstig artikel 1 bevoegde personen, die

présence d'un patient, à un local équipé en vue de la dispensation des soins dentaires.

werken van tandtechniek of tandprothese uitvoeren, wanneer een patiënt in dit lokaal vertoeft, wordt aldus geschrapt.

Raf TERWINGEN (CD&V)  
Nathalie MUYLLE (CD&V)  
Leen DIERICK (CD&V)  
Nahima LANJRI (CD&V)

**PROPOSITION DE LOI****Article 1<sup>er</sup>**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

**Art. 2**

Dans l'article 8quater de l'arrêté royal du 1<sup>er</sup> juin 1934 réglementant l'exercice de l'art dentaire, l'alinéa 2 est abrogé.

**Art. 3**

Le Roi peut compléter, modifier ultérieurement ou supprimer les modifications apportées audit arrêté royal.

19 août 2010

**WETSVOORSTEL****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

**Art. 2**

In artikel 8quater van het koninklijk besluit van 1 juni 1934 houdende reglement op de beoefening der tandheelkunde wordt het tweede lid opgeheven.

**Art. 3**

De Koning kan de in dit koninklijk besluit aangebrachte wijzigingen aanvullen, opnieuw wijzigen of ongedaan maken.

19 augustus 2010

Raf TERWINGEN (CD&V)  
Nathalie MUYLLE (CD&V)  
Leen DIERICK (CD&V)  
Nahima LANJRI (CD&V)